

LESEN SIE DIESE VEREINBARUNG SORGFÄLTIG DURCH. MIT DER INSTALLATION ODER ANDERWEITIGEN NUTZUNG DER SOFTWARE (BZW. IHRER KOMPONENTEN) STIMMEN SIE DEN BESTIMMUNGEN DIESER VEREINBARUNG ZU. FALLS SIE MIT DEN BESTIMMUNGEN DIESER VEREINBARUNG NICHT EINVERSTANDEN SIND, UNTERLASSEN SIE DAS HERUNTERLADEN, DIE INSTALLATION ODER NUTZUNG DER SOFTWARE.

RECHTE UND LIZENZEN

Diese Novell-Software-Lizenzvereinbarung ("Vereinbarung") ist eine rechtsgültige Vereinbarung zwischen Ihnen (als juristische Person oder Einzelperson) und Novell, Inc., ("Novell"). Das im Titel dieser Vereinbarung genannte Produkt, jegliche Medien sowie die Begleitdokumentation (im Gesamten als "Software" bezeichnet) unterliegen den urheberrechtlichen Bestimmungen der Vereinigten Staaten von Amerika ("USA") und anderer Länder sowie den Bestimmungen dieser Vereinbarung. Jede Aktualisierung oder Support-Version für die Software, die Sie herunterladen oder erhalten und der nicht eine Lizenzvereinbarung beigelegt ist, die diese Vereinbarung ausdrücklich ersetzt, gilt als Software und unterliegt dieser Vereinbarung. Falls es sich bei der Software um eine Aktualisierung oder eine Support-Version handelt, benötigen Sie eine gültige Lizenz für die Version und die Anzahl der Software-Aktualisierungen oder Support-Versionen, um die Aktualisierung oder Support-Version installieren und nutzen zu können.

Die Software ist ein modulares Betriebssystem aus zahlreichen Komponenten, für die unterschiedliche Lizenzbedingungen gelten können. Die Software ist als Gesamtheit Eigentum von Novell. Novell verfügt zwar nicht über das Urheberrecht für jede Komponente der Software, aber über ein Urheberrecht für die Gesamtheit dieser Software. Sie sind dazu verpflichtet, für jede Installation der Software sowie für jede weitere Kopie (oder Teilkopie) der Software, die im Speicher oder virtuellen Speicher zusätzlich zur ursprünglichen, zur Ausführung der auf der Hardware installierten Software erforderlichen Kopie hinaus, gesichert bzw. geladen wird, eine Lizenz zu erwerben.

Die meisten Komponenten sind Open Source-Pakete, die unabhängig entwickelt wurden und für die andere Lizenzbedingungen gelten. Ihre Lizenzrechte in Bezug auf diese einzelnen Komponenten, für die andere Lizenzbedingungen gelten, werden durch die Lizenzvereinbarung der jeweiligen Komponente bestimmt. Durch keine der hier aufgeführten Bedingungen werden Ihre Rechte oder Verpflichtungen sowie die für Sie zutreffenden Bedingungen eingeschränkt oder anderweitig beeinflusst, die für Sie im Rahmen dieser Lizenzvereinbarungen gelten. Wenn Sie jedoch Kopien einer der Komponenten unabhängig von der Software weiterverbreiten, müssen Sie alle Markenzeichen, Handelszeichen und Logos von Novell aus jeder Kopie entfernen.

WEITERE LIZENZBEDINGUNGEN UND EINSCHRÄNKUNGEN

Die Software unterliegt den urheberrechtlichen Bestimmungen der Vereinigten Staaten von Amerika ("USA") und anderer Länder sowie den Bestimmungen dieser Vereinbarung. Diese Software wird für Sie lizenziert; Sie erwerben nicht die Software selbst.

Die Software wird möglicherweise mit anderen Software-Produkten vertrieben

("Software-Paket"). Ihre Lizenzrechte in Bezug auf die im Software-Paket enthaltenen anderen Software-Programme, für die andere Lizenzbedingungen gelten, werden durch die Lizenzvereinbarungen der jeweiligen Software bestimmt. Durch keine der hier aufgeführten Bedingungen werden Ihre Rechte oder Verpflichtungen sowie die für Sie zutreffenden Bedingungen eingeschränkt oder anderweitig beeinflusst, die für Sie im Rahmen dieser Lizenzvereinbarungen gelten.

Novell behält sich alle Rechte vor, die Ihnen nicht ausdrücklich gewährt werden. Es gelten folgende Einschränkungen: (1) Rückentwickeln (Reverse Engineering), Dekompilierung oder Disassemblierung der Software ist nicht oder höchstens in dem Maße gestattet, welches das anwendbare Recht zulässt; und (2) die Software oder die im Rahmen dieser Vereinbarung gewährten Lizenzrechte dürfen ohne die schriftliche Genehmigung von Novell weder ganz noch teilweise an Dritte übertragen werden.

WARTUNG UND SUPPORT

Novell ist nicht verpflichtet, Support oder Wartung für die Software zu leisten, es sei denn, Sie entscheiden sich für ein Angebot, in dem Support- bzw. Wartungs-Services ausdrücklich enthalten sind. Im Falle eines Erwerbs dieser Art, bei dem keine separate Vereinbarung speziell für die Support- bzw. Wartungs-Services gilt, regeln die Bestimmungen der vorliegenden Vereinbarung die Bereitstellung derartiger Support- bzw. Wartungs-Services ("Services"). Weitere Informationen über die aktuellen Support-Angebote von Novell finden Sie unter <http://www.novell.com/support>.

EIGENTUMSRECHTE

Ihnen werden keine Eigentumsrechte an der Software übertragen. Novell und/oder seine Lizenzgeber besitzen alle Rechte, Eigentums- und Nutzungsrechte auf geistiges Eigentum an der Software und den Services und behalten sich diese vor; dies gilt auch für Anpassungen oder Kopien hiervon. Alle Materialien, die Sie im Rahmen der Services erhalten und denen nicht eine Lizenzvereinbarung beigefügt ist, die diese Vereinbarung ausdrücklich ersetzt, gelten als Software und unterliegen dieser Vereinbarung. Sie erhalten lediglich eine bedingte Lizenz zur Nutzung der Software.

EINGESCHRÄNKTE GEWÄHRLEISTUNG

Novell gewährleistet für neunzig (90) Tage ab Kaufdatum, dass (1) sämtliche Medien, auf denen die Software zur Verfügung gestellt wird, frei von Sachschäden sind und (2) die Software im Wesentlichen der beiliegenden Dokumentation entspricht. Wenn Sie fehlerhafte Exemplare an Novell zurückgeben oder Novell innerhalb von neunzig (90) Tagen nach Erwerb der Software über einen bestehenden Mangel informieren, wird Novell nach eigenem Ermessen entweder den Mangel nachbessern oder die von Ihnen entrichteten Lizenzgebühren rückerstatten. Jeder unbefugte Gebrauch/jede unbefugte Modifizierung der Software führt zum Erlöschen dieser Garantie.

DIE VORLIEGENDE GEWÄHRLEISTUNG STELLT IHREN EINZIGEN UND AUSSCHLIESSLICHEN ANSPRUCH DAR UND ERSETZT ALLE ANDEREN AUSDRÜCKLICHEN ODER KONKLUDENTEN GARANTIEN. (Die vorliegende Gewährleistung gilt nicht für kostenlos zur Verfügung gestellte Software. DIE SOFTWARE WIRD IN DER VERFÜGBAREN FORM OHNE GEWÄHRLEISTUNG BEREITGESTELLT.)

Services. Novell gewährleistet, dass sämtliche erworbenen Services auf professionelle Weise und gemäß den allgemein anerkannten Branchenstandards

erbracht werden. Diese Gewährleistung gilt für einen Zeitraum von neunzig (90) Tagen ab Bereitstellung der Services. Bei jeglichem Verstoß gegen diese Gewährleistung ist Novell lediglich verpflichtet, entweder die Services so zu verändern, dass sie mit dieser Gewährleistung übereinstimmen, oder Ihnen den Betrag zu erstatten, den Sie für den Teil der Services an Novell bezahlt haben, der nicht mit dieser Gewährleistung übereinstimmt. Ihre Dateien können bei der Bereitstellung technischer Dienstleistungen durch Novell verändert oder beschädigt werden. Sie sind daher verpflichtet, geeignete Maßnahmen zur Trennung und Sicherung (Backup) Ihrer Systeme zu ergreifen.

DIE SOFTWARE WURDE NICHT FÜR DIE NUTZUNG ODER DEN VERTRIEB MIT ONLINE-STEUERUNGSHARDWARE IN GEFÄHRLICHEN UMGEBUNGEN, DIE EINEN STÖRUNGSSICHEREN BETRIEB ERFORDERN, ENTWICKELT, HERGESTELLT ODER KONZIPIERT, BEISPIELSWEISE FÜR DEN BETRIEB VON KERNKRAFTANLAGEN, FLUGNAVIGATION, KOMMUNIKATIONS- ODER STEUERUNGSSYSTEMEN, LEBENSERHALTENDEN GERÄTEN, WAFFENSYSTEMEN ODER FÜR ANDERE NUTZUNGSZWECKE, BEI DENEN SOFTWARE-AUSFÄLLE DIREKT ZUM TOD, ZU VERLETZUNGEN ODER SCHWEREN PHYSISCHEN ODER UMWELTSCHÄDEN FÜHREN KÖNNEN.

DIE SOFTWARE IST NUR MIT BESTIMMTEN COMPUTERN UND BETRIEBSSYSTEMEN KOMPATIBEL. BEI NICHT KOMPATIBLEN SYSTEMEN WIRD KEINE HAFTUNG FÜR DIE SOFTWARE ÜBERNOMMEN. Informationen zur Kompatibilität erhalten Sie von Novell oder Ihrem Fachhändler.

Nicht-Novell-Produkte: In der Software oder im Lieferumfang können weitere Hardware oder Softwareprogramme bzw. Services, die von anderen als Novell lizenziert oder verkauft werden, enthalten sein. NOVELL ÜBERNIMMT KEINE GARANTIE FÜR PRODUKTE ODER SERVICES, DIE NICHT VON NOVELL ENTWICKELT WURDEN BZW. BEREITGESTELLT WERDEN. PRODUKTE BZW. SERVICES DIESER ART WERDEN IN DER VERFÜGBAREN FORM BEREITGESTELLT. EIN ETWAIGER GARANTIE-SERVICE FÜR NICHT-NOVELL-PRODUKTE WIRD VOM PRODUKTLIZENZGEBER GEMÄSS DER ZUTREFFENDEN LIZENZGEBERGARANTIE ZUR VERFÜGUNG GESTELLT.

SOWEIT GESETZLICH NICHT ANDERS VORGESCHRIEBEN, WEIST NOVELL ALLE STILLSCHWEIGENDEN GEWÄHRLEISTUNGEN, EINSCHLIESSLICH DER GEWÄHR HINSICHTLICH MARKTGÄNGIGKEIT, EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, EIGENTUMSRECHT ODER NICHTBEEINTRÄCHTIGUNG, ZURÜCK UND SCHLIESST SIE AUS. NOVELL LEISTET KEINE GARANTIE UND HAFTET NICHT FÜR ANGABEN ODER ZUSAGEN, DIE NICHT AUSDRÜCKLICH IN DIESER BESCHRÄNKTEN GEWÄHRLEISTUNG GENANNT SIND. NOVELL GEWÄHRLEISTET NICHT DIE EIGNUNG DER SOFTWARE ODER SERVICES FÜR JEDWEDEN BEDARF BZW. DEN UNUNTERBROCHENEN BETRIEB DER SOFTWARE/DIE UNUNTERBROCHENE BEREITSTELLUNG DER SERVICES. Einige Rechtsprechungen lassen bestimmte Haftungsausschlüsse und Haftungsbeschränkungen nicht zu, sodass einige dieser Bestimmungen möglicherweise nicht für Sie zutreffen. Diese eingeschränkte Gewährleistung verleiht Ihnen bestimmte Rechte; abhängig von Bundesstaat oder Rechtssystem ergeben sich möglicherweise weitere Rechte.

HAFTUNGSEINSCHRÄNKUNG

(a) Folgeschäden: WEDER NOVELL NOCH DIE ZUGEHÖRIGEN LIZENZGEBER, TOCHTERGESELLSCHAFTEN ODER MITARBEITER SIND ZU ENTSCHÄDIGUNGEN FÜR BESONDERE, ZUFÄLLIGE, MITTELBARE ODER INDIREKTE SCHÄDEN, SCHÄDEN RESULTIEREND AUS UNERLAUBTER HANDLUNG ODER VERSCHÄRFTEM SCHADENSERSATZ VERPFLICHTET, DIE SICH AUS DER NUTZUNG BZW. NICHT MÖGLICHEN NUTZUNG DER SOFTWARE ODER SERVICES ERGEBEN, EINSCHLIESSLICH GEWINN- UND BETRIEBSAUSFÄLLEN SOWIE DATENVERLUST, SELBST WENN AUF DIE MÖGLICHKEIT SOLCHER SCHÄDEN HINGEWIESEN WURDE. (b) Direkte Schäden: DIE GESAMTHAFTUNG

VON NOVELL FÜR DIREKTE SCHÄDEN AN EIGENTUM ODER PERSONEN (SOWOHL IM EINZELFALL ALS AUCH IN WIEDERHOLTEN FÄLLEN) ÜBERSTEIGT IN KEINEM FALL DEN 1,25-FACHEN WERT DES FÜR DIE SOFTWARE ODER SERVICES, DIE GRUND FÜR DIESE FORDERUNG IST/SIND, BEZAHLTEN PREISES (ODER US-DOLLAR 50, FALLS SIE DIE SOFTWARE KOSTENFREI ERHALTEN HABEN). Die oben genannten Ausschlüsse und Einschränkungen gelten nicht für Forderungen im Zusammenhang mit Todesfällen oder Körperverletzungen. In Ländern, in denen die Rechtsprechung den Ausschluss oder die Einschränkung von Schadensersatzforderungen nicht zulässt, ist die Haftung von Novell auf den jeweils rechtlich zulässigen Rahmen beschränkt bzw. ausgeschlossen.

ALLGEMEINE BESTIMMUNGEN

Laufzeit: Diese Vereinbarung wird zu dem Zeitpunkt wirksam, zu dem Sie die Software rechtmäßig erwerben, und endet automatisch, sobald Sie eine der darin enthaltenen Bestimmungen missachten.

Vergleichstests: Diese Einschränkung bezüglich Vergleichstests gilt für Sie, wenn Sie Softwareentwickler oder -lizenzgeber sind oder die Software im Auftrag bzw. im Namen eines Softwareentwicklers oder -lizenzgebers testen. Ohne schriftliche Genehmigung von Novell, die nicht ohne triftigen Grund versagt wird, dürfen Sie Ergebnisse von an der Software ausgeführten Vergleichstests nicht veröffentlichen oder an Dritte weitergeben. Wenn Sie Lizenzen für Produkte vergeben, die in der Funktion der Software ähnlich sind oder ein Konkurrenzprodukt darstellen (im Folgenden als "ähnliche Produkte" bezeichnet), oder wenn Sie im Namen eines solchen Lizenzgebers handeln und durch Veröffentlichung oder Weitergabe von Vergleichsdaten gegen diese Einschränkung verstoßen, gilt - ungeachtet eventuell anders lautender Bestimmungen im Endbenutzer-Lizenzvertrag des ähnlichen Produkts und zusätzlich zu anderen, Novell eventuell zur Verfügung stehenden Gegenmaßnahmen - Folgendes: Novell darf Vergleichstests an den ähnlichen Produkten durchführen sowie die Testergebnisse veröffentlichen und weitergeben. Durch Ihr Handeln bestätigen Sie, dass Sie befugt sind, Novell solche Rechte zu erteilen.

Open Source: Durch keine der hier aufgeführten Bedingungen werden Ihre Rechte oder Verpflichtungen sowie die für Sie zutreffenden Bedingungen eingeschränkt oder anderweitig beeinflusst, die für Sie im Rahmen aller zutreffenden Open Source-Lizenzen für den Open Source-Code in dieser Software gelten.

Übertragung: Diese Vereinbarung darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung von Novell nicht übertragen werden.

Gesetz und Rechtsprechung: Diese Vereinbarung unterliegt den Gesetzen des US-Bundesstaates Utah. Bei jedweder Klage, die sich auf diese Vereinbarung bezieht, sind die Gerichte des US-Bundesstaates Utah zuständig. Sollte Ihr Hauptwohnsitz in einem Mitgliedsstaat der Europäischen Union oder der Europäischen Freihandelszone liegen, gelten die Gesetze dieses Landes. In diesem Fall sind bei jedweden Klagen die Gerichte des entsprechenden Landes zuständig.

Ungeteilte Vereinbarung: Die vorliegende Vereinbarung legt die gesamte Vereinbarung und Lizenz zwischen Ihnen und Novell fest und kann nur durch eine schriftliche Vereinbarung zwischen Ihnen und einem autorisierten Vertreter von Novell geändert oder modifiziert werden. WEDER LIZENZGEBER, DISTRIBUTOREN, HÄNDLER, FACHHÄNDLER, VERKAUFSMITARBEITER NOCH SONSTIGE MITARBEITER SIND ZU ÄNDERUNGEN DIESER LIZENZ ODER ZU ZUSICHERUNGEN

BERECHTIGT, DIE VON DEN BESTIMMUNGEN DIESER VEREINBARUNG ABWEICHEN ODER DEN BESTIMMUNGEN DIESER VEREINBARUNG HINZUGEFÜGT WERDEN.

Rechtsverzicht: Ein Verzicht auf eines der in dieser Vereinbarung festgehaltenen Rechte wird erst wirksam, wenn dieser schriftlich erfolgt und von einem ordnungsgemäß bevollmächtigten Vertreter der zu bindenden Partei unterschrieben ist. Ein Verzicht auf ein zuvor oder derzeit gültiges Recht, der auf einen Vertragsbruch oder eine Unterlassung zurückzuführen ist, kann nicht als Verzicht auf künftige Rechte erachtet werden, die sich aus dieser Vereinbarung ergeben.

Trennbarkeit: Ist eine Bestimmung dieser Vereinbarung ungültig oder nicht anwendbar, wird diese Bestimmung im notwendigen Umfang ausgelegt, beschränkt, geändert oder notfalls abgetrennt, um die Ungültigkeit oder Nichtdurchführbarkeit der Bestimmung zu beseitigen; die übrigen Bestimmungen dieser Vereinbarung bleiben unberührt.

Exportbestimmungen: Alle Produkte oder technischen Informationen, die im Rahmen dieser Vereinbarung zur Verfügung gestellt werden, unterliegen möglicherweise den US-Exportkontrollen und den Handelsbestimmungen anderer Länder. Die Parteien erklären sich einverstanden, alle Exportbestimmungen einzuhalten und für die Ausfuhr, Wiederausfuhr oder Einfuhr der lieferbaren Produkte oder Leistungen die erforderlichen Lizenzen einzuholen oder eine Klassifizierung zu beantragen. Die Parteien erklären sich einverstanden, keine Ausfuhr oder Wiederausfuhr an Länder vorzunehmen, für die derzeit ein Exportverbot der US-Behörden besteht oder denen gemäß der US-Exportbestimmungen ein Embargo auferlegt wurde oder die als terroristische Länder eingestuft wurden. Die lieferbaren Produkte werden nicht für illegale Nuklearwaffen, militärische Fluggeräte oder chemische bzw. biologische Waffen eingesetzt. Beachten Sie vor dem Export von Novell-Produkten aus den USA die Informationen auf der Website www.bis.doc.gov des Bureau of Industry and Security (Ministerium für Industrie und Sicherheit). Weitere Informationen zum Export von Novell-Software finden Sie unter <http://www.novell.com/company/legal/>. Wenden Sie sich an Novell, um detaillierte Informationen zu evtl. zutreffenden Beschränkungen zu erhalten. Novell übernimmt jedoch keine Verantwortung für Ihr Versäumnis, die erforderlichen Exportgenehmigungen einzuholen.

Eingeschränkte Rechte für die US-Regierung: Die Nutzung, Vervielfältigung oder Offenlegung durch die US-Regierung unterliegt den Beschränkungen in FAR 52.227-14 (Juni 1987), Alternate III (Juni 1987), FAR 52.227-19 (Juni 1987) oder DFARS 252.227-7013 (b)(3) (November 1995) bzw. den zutreffenden Folgebestimmungen.

Vertragsgeber/Hersteller ist Novell, Inc., 1800 South Novell Place, Provo, Utah 84606, USA.

Sonstiges: Die Anwendung der Vertragskonventionen der Vereinten Nationen für den internationalen Verkauf von Gütern wird ausdrücklich ausgeschlossen.

Copyright 1993, 2000-2009 Novell, Inc. Alle Rechte vorbehalten. (022009)

Novell und SUSE sind eingetragene Marken von Novell, Inc., in den USA und anderen Ländern. *Alle Marken von Dritten sind das Eigentum der jeweiligen Besitzer.